



Бюро развития электросвязи (БРЭ)

Женева, 16 июля 2012 года

Осн.: BDT/IEE/RME/DM/212

- Администрациям
- Национальным регуляторным органам Государств – Членов МСЭ
- Региональным и международным организациям

Предмет: **Консультации в рамках Глобального симпозиума для регуляторных органов (ГСР) 2012 года**

Уважаемая госпожа,
уважаемый господин,

Имею честь начать процесс консультаций по вопросу о содействии доступу к цифровым возможностям с помощью облачных услуг, как сообщалось в моем пригласительном письме относительно участия в 12-м ежегодном Глобальном симпозиуме для регуляторных органов (ГСР), который состоится 2–4 октября 2012 года в Коломбо, Шри-Ланка.

Основная тема 12-го ГСР – "Зачем нужно регулирование в сетевом обществе?". Концепция нашего сегодняшнего и будущего сетевого мира основана на установлении соединений и функциональности, которые возможны благодаря конвергированным широкополосным сетям. Директивные и регуляторные органы сталкиваются с задачей реализации масштабных стратегий в области широкополосной связи, которые требуют от них сотрудничества с отраслью, понимания изменений, происходящих на рынке, и принятия инновационных мер и инструментов регулирования с учетом транснациональных аспектов цифрового сетевого общества.

За последние годы отмечался экспоненциальный рост объема данных, передаваемых по сетям ИКТ, при этом существенно увеличился объем как хранящихся, так и передаваемых данных. Появление "облачных" технологий дает возможность предоставления пользователям различных услуг передачи данных по запросу по сетям всех видов. Облачные услуги весьма различны и становятся все более дифференцированными, так что рынки, на которые такие услуги поставляются, разнообразны: оптовые и розничные, деловые и потребительские. Участники рынка, а также правительства все чаще применяют облачные вычисления, в большей или меньшей степени, во всех сегментах и при всех размерах рынка. Поэтому имеются возможности для тех сторон, которые уже быстро движутся в направлении использования преимуществ облачных вычислений. Но все ли облачные вычисления имеют хорошие перспективы? Один из важнейших вопросов состоит в том, могут ли облачные вычисления продолжать развиваться в среде, свободной от регулирования, или же существуют пределы регулирования, и в таком случае, кто и каким образом должен обеспечивать такое регулирование? И наконец, что не менее важно, какие регуляторные положения можно

эффективно применять?

Данные консультации посвящены определению подходов к регулированию, которые могут принять директивные и регуляторные органы для содействия доступу к цифровым возможностям с помощью облачных услуг. Исходя из этого, предлагаю вам определить инновационные и прошедшие проверку временем политические и регуляторные подходы в следующих областях:

- транснациональные подходы, касающиеся расширения эффективных, всесторонних и перспективных сетей, услуг и приложений ИКТ, в частности в областях присоединения IP, передачи голоса по IP, сетевой нейтральности и международного роуминга данных;
- защита данных, суверенитет в отношении данных, вопросы конфиденциальности (включая защиту ребенка в онлайновой среде) и сферы ответственности различных заинтересованных сторон;
- партнерства с участием государственного и частного секторов (ГЧП): стратегии расширения облачных услуг.

Координацию вкладов будет осуществлять г-н Лалит Виратунга, Председатель Комиссии по регулированию электросвязи Шри-Ланки (TRCSL). Хотел бы выразить благодарность г-ну Лалиту Виратунге за согласие взять на себя выполнение этой важной задачи.

Учитывая ограниченное время для обсуждения этой весьма важной темы, предлагаю национальным регуляторным органам начать процесс подготовки и координации вкладов заблаговременно до ГСР. Просим представлять вклады в электронной форме по адресу: gsr@itu.int (**объемом не более двух страниц) не позднее 20 августа 2012 года.**

Проект сводных руководящих указаний на основе передового опыта будет представлен до ГСР на веб-сайте мероприятия (www.itu.int/GSR12). Также на веб-сайте будут размещены поступившие вклады. Руководящие указания должны быть представлены и приведены к окончательному виду в ходе ГСР.

Уверен, что это – уникальная возможность для регуляторных органов собраться вместе и внести вклад в дальнейшую реализацию обязательств в рамках Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества (ВВУИО), а также Целей развития Декларации тысячелетия, и надеюсь получить ваши комментарии.

Пользуюсь этой возможностью, для того чтобы вновь предложить Вам зарегистрироваться в качестве участника и сообщить нам, хотите ли Вы принять участие в качестве члена группы. Хотел бы также напомнить Вам о необходимости зарезервировать номер в гостинице и выполнить процедуру, необходимую для получения визы, заблаговременно до ГСР. Ознакомиться с инструкциями относительно обращения за визой, осуществить онлайновую регистрацию и получить дальнейшую информацию о размещении можно на веб-сайте ГСР-12 по адресу: www.itu.int/gsr12.

С уважением,

[Оригинал подписан]

Брахима Сану
Директор